

Appendice 4 del Contratto per i gruppi di bilancio vers. 2.0 dal 1 novembre 2016 – Pooling di regolazione versione 1.0

1 Introduzione

Lo scopo della presente appendice al contratto per i gruppi di bilancio è far sì che Swissgrid risarcisca l'RGB in base ai principi stabiliti di seguito, nel caso in cui l'RGB subisca un onere aggiuntivo perché clienti dei propri fornitori/produttori (di seguito denominati **Forn./Prod.**) partecipano ad un pooling di regolazione. La presente appendice costituisce parte integrante del contratto per i gruppi di bilancio da firmare.

2 Principio della manleva

Swissgrid è tenuta a manlevare l'RGB in caso di oneri aggiuntivi in relazione ad attività connesse al pooling di regolazione secondo le disposizioni seguenti.

Tale obbligo di Swissgrid sussiste a prescindere dall'importo del danno subito dall'RGB, premesso, però, che l'onere aggiuntivo sorga nell'ambito di un comportamento dell'RGB legittimo e adeguato. Il seguente punto 3 definisce concretamente l'interpretazione comune delle parti riferita alla manleva.

3 Onere aggiuntivo

Se l'RGB subisce un onere aggiuntivo perché deve rimettere a un Forn./Prod. nel suo gruppo di bilancio informazioni aggiuntive correlate ad attività connesse al pooling di regolazione, Swissgrid è tenuta a manlevare l'RGB qualora siano soddisfatte le condizioni seguenti:

1. L'onere aggiuntivo deve essere dimostrato dall'RGB documentando il tempo aggiuntivo impiegato per le attività svolte.
2. L'onere aggiuntivo sostenuto dall'RGB per approntare le informazioni è proporzionato agli interessi legittimi che il Forn./Prod. ha per le informazioni.
3. Il semplice inoltro al Forn./Prod. di informazioni messe a disposizione dell'RGB da Swissgrid (in particolare informazioni relative ai conteggi) non deve essere risarcito da Swissgrid.

4 Programmi previsionali

Sia l'RGB che Swissgrid possono richiedere colloqui per decidere se un risarcimento di singoli oneri aggiuntivi debba essere sostituito da un indennizzo dell'RGB per un onere aggiuntivo sistematico. Questo comprende sia l'onere aggiuntivo iniziale che l'onere aggiuntivo ricorrente. Ciò può essere utile ad esempio quando l'RGB introduce informazioni supplementari sui programmi previsionali oppure un programma previsionale correttivo che vengono integrati nel processo corrente e nel conteggio dell'RGB.

Simili colloqui devono aver luogo in particolare quando sussiste il dubbio che un onere aggiuntivo sistematico a carico dell'RGB determinerebbe meno spese da manlevare all'RGB da parte di Swissgrid rispetto all'indennizzo di singoli oneri aggiuntivi (obiettivo della economicità).

5 Revisione

Le esperienze acquisite finora dimostrano che le attività connesse al pooling di regolazione influiscono in misura solo marginale sul bilancio energetico dei gruppi di bilancio.

Le Parti riconoscono che con l'introduzione di un nuovo concetto di pooling AES sarà necessario verificare l'utilità del presente allegato.